

学俚语记单词：说一说“鸟”语托福考试(TOEFL) PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/645/2021_2022__E5_AD_A6_E4_BF_9A_E8_AF_AD_E8_c81_645845.htm 学俚语记单词,了解更多的英语习惯！上一次我们讲了三个带有bird这个词的习惯用语。它们是: bird brain。 Bird brain指没头脑、愚蠢的人和early bird special。 Early bird special是给早来顾客的特价优惠。还有strictly for the birds。 Strictly for the birds意思是毫无价值的、荒唐可笑的、令人作呕的。 Bird是个常用词，由bird发展而成的习惯用语也不少。来源：考试大的美女编辑们今天再来学几个。第一个是: bird-dog。 Bird-dog虽然由bird和dog这两个名词组成，中间用连字号联接，但是它却可以作动词用。确实有一种狗叫做bird dog，专门被训练来帮助猎人发现野鸡、鹌鹑之类的飞禽猎物。 Bird dog有特别敏锐的眼力和嗅觉，每当它发现躲藏在树丛草堆里的猎捕对象时，就全神贯注地静止不动，把眼睛鼻子直指向猎物的藏身之处。这一来就引起了猎人的警觉，帮他们发现猎捕对象。这可能就是bird-dog这个习惯用语的出典。百考试题 - 全国最大教育类网站(100test.com) 按字典的说法，大约在1930年前后， bird dog这个词组成为习惯用语，用来指被委派观察某一活动以便随时发现问题的人。这时bird dog当然是个名词词组。这个名词词组中间加上连字号就变成动词了，常用来表达严密监视、密切注意、搜索情况的意思。我们听个例子。一家小公司的经理要来告诉我们经过一番辛苦拼搏，他那摇摇欲坠的生意终于有了转机；他们争取到一家大公司为期五年的承包合同。这可是个让他的企业起死回生的关键项目，不能出丝毫

差错。我们听听他采取了什么防范措施。他要求自己最信得过的职员Joe做什么? 例句-1 : I want to make sure we do a good job. So I ' m asking Joe here to bird-dog the whole project and catch any trouble. If he sees any , he ' ll report it directly to me. 来源

: www.100test.com 他说 : 我要确保我们做好这项工作 , 所以我委派Joe严密监促整个项目 , 查找任何问题。他一旦发现差错 , 就会直接向我汇报。这段话里的bird-dog含义是严密监督、仔细查找问题。 ***** 再学个带有bird这个词的习惯用语:

the birds and bees。 Bee是蜜蜂。习惯用语the birds and bees已经有一百五十来年的历史了 , 人们用the birds and bees委婉地表示人的生殖繁育和性活动 , 以避免难以启齿的窘迫境地。 来源 : www.100test.com 它的来源可能是这样的。许多父母

常常试图用鸟类和蜜蜂的繁殖活动来比喻人类如何生儿育女 , 以便向孩子解释爸妈是怎么会有他们的。问题在于鸟儿和蜜蜂的繁殖行为跟人类大不相同 , 所以实在难以借用这个来说清楚男女间的性关系。我们听一个人来说说自己十岁时的一段经历。 例句-2 :

Dad got all red in the face telling me about the birds and bees. And it only mixed me up - I had to learn about girls from friends my age who didn ' t know much more than me.

他说 : 爸爸试着借用比喻迂回委婉地向我说明人类的生殖活动 , 直讲得满脸通红 , 可还是让我困惑不解 , 于是我不得不找同年龄的伙伴去了解女孩究竟是怎么回事 , 而我的小伙伴也并不比我懂多少。 来源 : 考试大 这里的习惯用语the birds and bees是对人类的生殖繁育活动所作的迂回委婉的解释。

***** 其实由bird这个词发展而来的习惯用语还有不少。不知大家是否记得我们以前学过的一个习惯用: sit in the catbird seat

。 Catbird是美国和澳洲特有的一种大鸟。由于鸣声像猫叫而得到这个名称。它专门把窝筑在大树高高的顶端以避免遭受侵犯和其它各种威胁。所以sit in the catbird seat意思是处境安稳,可以高枕无忧了。 100Test 下载频道开通,各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com